

# 山東丈

出石 アカル

絵 菅原洸人

題字 六車明峰

もう五年になる。

「わたしの詩集『幻想思考理科教室』とあなたの『コーヒーカップの耳』とを交換してくれませんか」と滋賀の詩人、森哲弥さんが言つて来られたのは。

『：カップの耳』が新聞に紹介されたのを読ま  
れてのことだった。

わたしも、話題の『幻想…』に興味があつたので異論はなく、トレードに応じた。

『幻想…』はさすがに詩の芥川賞と呼ばれるH  
氏賞受賞作だけあって、素晴らしい詩集だった。

片や『：耳』を読まれた森さんはほどなく、『輪』  
のコーヒーの香の中にとけ入つてみたくて、とわざわざ滋賀からやつて来られた。

森さんはわたしと同い年。少しばかり体が不自由で、奥様が付き添つて来られた。と言うよりも、この奥様も『：耳』を読んでくださつていて『輪』

に興味を持たれたらしい。

彼はキヤスケットがよく似合う、人懐こい笑顔の人で、初めて会つた気がしなかつた。すぐにわざしたちは意氣投合して、その後ずつとお付合いが続いている。

その彼が最近、新しい詩集『物・もの・思惟』を出版して、これがすこぶる面白い。

珍しくもなんともない日常の、スリッパやタオルなどの「もの」に視線を据えて、思惟をこらした傑作詩集である。贈られた一冊には、わたしがけへの付録が付いていた。一篇の詩である。

「コーヒーカップの耳」

森 哲弥

どうしてだか知りませんが ぼくは  
生まれたときから

片方の耳しかないと

あなたは今コーヒーをすすります  
そばだてたぼくの耳をつまんで

そしてぼくの耳は

あなたのくちびるからこぼれ出る

心がダンスするような楽しいことや  
ハンカチを半分ぬらす悲しみや

ポケットの中の小さな秘密の言葉を

知らぬまに聞いてしまつてているのです

でも ご心配にはおよびません  
聞いたことをいつまでも

憶えているなんてこと ぼくには

絶対できないんです

ほら

大きな穴があいていて  
あなたの吐く息が

行つたり来たりしているだけですから

\* \*

話は変わる。今回はここからが『耳』の本文。

覚えておいでだろうか、昨年の八月号に書いた加賀繁躬さんのこと。それまで度々この欄にご登場を願っていた人である。少

し間が開くと読者から「あの人

どうしてはります?」の声が聞こえてきた人気者だ。スキンヘ

ッドの元やさんで、両手の小指

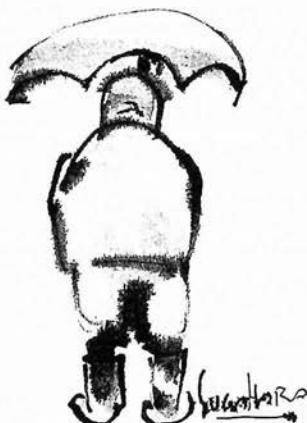
を途中から千切つてしまつていて、

付き合い始めた彼女に驚かれ、「ち

よつと深爪しただけや」と言つた人。

一年前、わたしとの間に行き違いがあつて顔を見せなくなり、「あなたのことを書くのは、もうこれが最後になるのでしょうか」と書いた。

そしてやはり、あれ以来姿を見せない。気をもんで、わたしたちを仲直りさせようとしてくださる人もあつた。ひとごとながら、さりげなく手紙を出してくださったお客さまもある。風の便りでは、彼も元通りになりたい気持ちはあるようだ。わたしの大好きな山頭火の本が貸したままになつて



いる。わざと送り返して来ないのかも知れない。だけどわたしは、そんな大袈裟なことではないと思つてゐる。ただ、彼が普通に「ご無沙汰でした」とか言つてやつて来ればそれですむことである。先の森さんの詩では、「聞いたことをいつまでも／憶えているなんてこと ぼくには／絶対できないんです」とあるが、実はカップの底にはまだいくつか彼の言葉が残つてゐる。今回久しぶりにそのうちの一つを取り出してみよう。

「チョーエキに行く時は、虫歯のまんま行つたらあきまへんで。あん中で痛なつても、すぐには診てもらえまへん。申し出でから、忘れたころに呼び出しよる。ほんで、アッと

言う間に抜かれてしもて、ウンもスーもおまへん。そら抜いたら早いわなあ。わ

しらみみたいな者の治療に手間ひまかけてくれるわけおまへん。あんたもあそこへ

入る時は菌ア治しといてからにしなはれや」

加賀さん、「わしが今死んだら、焼香に来てくれるんはマスターぐらいやろな」と言つていた繁躬さん、「山頭火」いつ返してくれはるんですか?

うしろすがたのしぐれてゆくか 山頭火

■出石アカル(いづし・あかる)一九四三年兵庫県生まれ。「風媒花」「火曜日」(同人)、兵庫県現代詩協会会員。詩集「コーヒーカップの耳」(編集工房ノア刊)にて、二〇〇二年度第三十一回ブルーメール賞文学部門受賞。

# 『神戸異人館物語』

## 夜明けの ハンター



三条杜夫

絵・谷口和市



ハンター肖像

### 蜜月の日々

青い目の婚殿を迎えて薬種問屋・平野常助商店は大いに活気に満ちあふれた。薬の町・大阪の中でも西洋の医薬品に強い平野商店はまたたく間に世間の注目を集める存在となつた。

噂を聞きつけてやつて来た客の応対をしていた番頭がハンターの姿を探して言う。

「嬉シイデス。私ノ薬ガソレホド役ニ立ツナラ、頑張ッテ調合シマシヨウ」

離れの一角がハンターの研究室として当てがわれ、西洋の医薬品の数々を心おきなく、調合することが出来た。伸び伸びと研究を続けるハンターを妻の愛子がねぎらう。

「お茶が入りました。ちよつと休憩して下さい」

「日本のお茶が大好きなハンターである。」

「オヤ？ 茶葉チエンジシマシタカ？ 味少シ変ワリマシタネ？ オイシイ！」

思いもかけない展開にハンター自身が驚く。

「宇治の柔らかい茶葉を取り寄せました」

「若葉ノ香り？ グッドデス。私ノ生マレタイギ  
リスデハ、レッドティーガオイシイデス」

「レッドティーですか？」 日本のお茶は緑ですが、  
イギリスはレッドティーですか？ 飲んでみたい  
です。私だけではなく、たくさんの日本人に飲ん  
でもらうようハンターさん、あなたの力で取り寄  
せて下さいませんか？」

こういった夫婦の会話がビジネスになる。レッ  
ドティーとはのちに言う紅茶のことである。紅茶  
の輸入もハンターにとつては難しいことではない  
が、昨今、ハンターが胸を痛めていることは、明

治元年、二年と連続して、この国が米の不作に悩  
まさっていることである。現在、小野浜鉄工所が  
工事中の蒸気船舞鶴丸の発注元である肥後熊本藩  
では近年、六千人の人たちが飢え死にする大凶  
作があつたという話も伝わって来ている。日本は  
瑞穂の国という割りに米が不作なことにハンター  
は心を痛めていたのである。

「ドウデスカ？」 愛子、レッドティーモグッドデ  
スガ、外国カラ米ヲ輸入シタイト私思ウノデスガ」  
「米を外国から輸入するのですか？」 そんなこと  
出来ますか？」

愛子がびっくりして問い合わせる。この夫は何と  
とてもないことを考へ出すのだろうと今さらな  
がらにハンターのスケールの大きさに目を丸くす  
る愛子である。

「西洋デハブレッドガ食ベラレマスガ、ライスガ  
作ラレナイコトハアリマセン。日本ノ米足リナイ

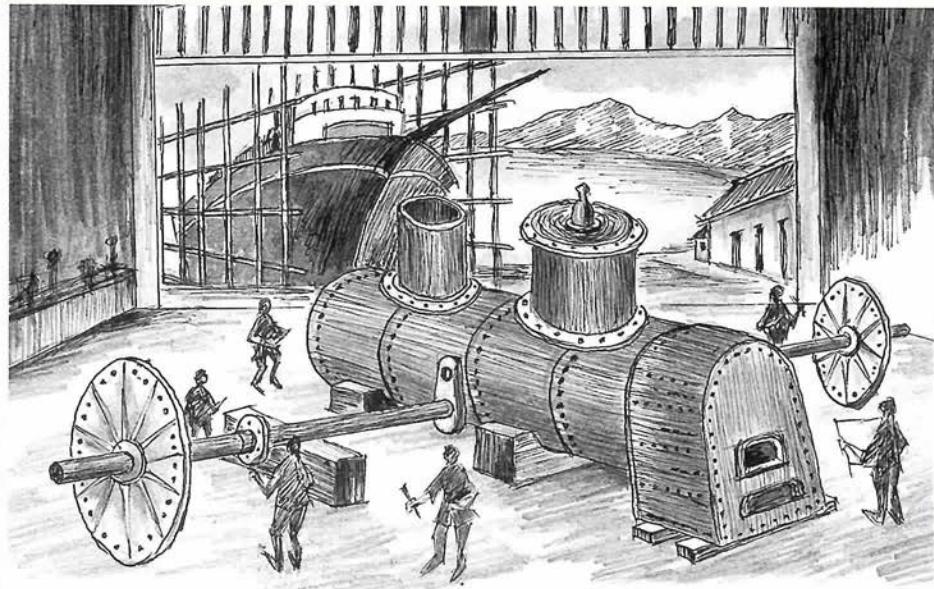
時ハ外国ノ世話ニナレバハイ。ソノオ返シニ日本  
ノグリーンティー、外国ニ輸出シマショウ」

ハンターの提案は綿密な状況分析に基づいた上  
でのもので、決して行き当たりばつたりの思いつ  
きで行動するものでないことをキルビーは百も承  
知だから、ハンターに反対するはずがない。早急  
にキルビー商会は米の輸入を実施した。英國の知  
人のルートを介して、合計二百十万石の米を輸入  
した。これが日本における外米の輸入のさきがけ  
となつた。そして、のちにハンターは日本のお茶  
を輸出することもやつてのける。

ハンターが平野家に婿入りして大阪で新婚生活  
を送つてゐる間、兵庫の小野浜鉄工所では秋月清  
十郎が舞鶴丸の工事監督代理をつとめるのであつ  
た。この元和歌山藩士は西洋の事情を勉強したく  
てキルビー商会に勤務したもののだけに、その仕事  
ぶりは尋常ではないほど熱心であった。蒸気タ  
ビンがイギリスから届くや、ためつすぐめつ自分  
でさわりまくつて研究する。その結果を和紙を綴  
じた帳面に筆で一部始終を記録にとどめる。その  
のちやつと作業員に命じてタービン取り付けの工  
事を始めるのであつた。

「おい、そこの構組み、もつと頑丈に！」 それで  
はゆるい。船はな、穏やかな海を走ることの方が  
少ないので、嵐の中の大海上を突き進んでこそ目  
的地に行けるのだ。船がでんぐり返りそうになつ  
ても蒸気タービンが動くよう頑丈に保護しておか  
ないと使いものにならんのだぞ」

作業員に指示する秋月の頭の中に日米修好通商条約が締結される十七年も前に、アメリカに渡つて、十年後に帰国した万次郎の話がよみがえつて、土佐の足摺岬の近くから大人にまじつて漁に出た十四歳の少年が嵐に遭遇して無人島・鳥島に漂着、百四十三日後にたまたま、海亀の卵を求めて島に近づいてきたアメリカの捕鯨船に助けられた。



れ、ハワイを経由してアメリカ大陸に行き、色々な勉強をして立派な大人になった。アメリカ女性と結婚までしたものの、妻が死に、日本への帰国を決意する。鎖国の日本へ直接戻るのは危険なので、琉球を経由して本州へ入り、江戸で学問の士として暮らすようになったという実話である。

漁師の子、万次郎が助けられたアメリカ船長の名前の一文字をもらつてジョン万次郎と名乗るようになつた。

「今、東京でも尊敬を集めているジョン万次郎さんは、土佐の漁師から英語を使いこなす偉大な人物になられた。嵐で命を落としてしまつては元も子もない。ジョン万次郎さんを助けた捕鯨船も、十年後に彼が帰国の時に使つた船も帆船だが、今、自分たちが造つてある船は蒸気船だ。日本でも初めての本格的な蒸気船だ。エンジンがしっかりと取り付けられないと、帆船よりもやつかないなしろものとなつてしまふ。船がどんな角度になろうとエンジンが外れないよう頑丈の上にも頑丈に固定してこそ使いものになるのだ」

秋月は現場に妥協を許さない。完璧を求めて監督するのである。作業員たちに誇りを持たせながら工事を進めるから、いやが上にも現場の志気が上がる。

「そうか、俺たちは日本人として最初の蒸気船を造つてゐるのか。世間をあつと言わせる船に仕上げないと」

「日本の材木の船にイギリスの蒸気エンジンを積み込むことなんて思いもつかなかつたよな。舞鶴

丸は日本最初の蒸気船として小野浜から世に出て行くのか。凄い現場をわしらが任されているのだな

休憩時間の作業員たちの話までもが盛り上がる。

の代理として現地監督を務めらるといふといふ意識があつた。大阪で新婚生活を送つてゐるハンターの期待に応えて十二分に働くことを自分自身に命じて行動する古武士であつた。

ハンターはハンターで、自分に代わって現場を取  
り仕切ってくれる秋月に感謝の念を惜しまない。

「肥後熊本藩ハ加藤清正デ知ラレルユニークナ藩  
ダト米田先生ニ教エテ貰ッテイマス。秀吉ニ仕エ  
タ清正ガ朝鮮出兵デ虎退治シテ朝鮮ノ人カラモ喜  
バレタ。清正ガ造ツタ熊本城ハ徳川ノ天下ニ変ワ  
ツテカラハ幕府ニ忠誠ヲ誓イ、明治政府ノ今ハ政  
府ニ協力シテ蒸気船ヲ造ル。アノ藩ハ時代ヲ見ル

「その時々の対応の仕方が上手ということですか？」

自分の夫のものを見る目にも愛子は感心する

肥後藩ハ日本ノハートヲ持ツ藩タト私ハ思イマス。赤穂浪士ガ主君ノ仇討チヲ果タシタ後、アノ藩ダケガ武士ノ心デ浪士タチヲ預カツタト米田先生カラ聞イテイマス」

ハンターが米田講師から教えてもらった赤穂浪士の一件はこうである。元禄十四年、大石内蔵助をはじめ赤穂浪士四十七士が吉良上野之介を討ち

取り、浅野内匠頭の無念を払つたあと、四組に分かれて身柄を各藩の江戸屋敷に一時お預けの身となり、肥後細川藩だけは誠の侍の鏡として浪士に敬意を表し、切腹までの間、丁重に浪士たちを預かつたという。

その蒸気船の建造工事をハンターに代わって秋月が陣頭指揮してくれている。

ノ仕事ヲ安心シテ任セラレル。私ガココデ平野家ノ皆サント穏ヤカニ暮ラスコトガ出来ルノモ秋月サンノオ陰デス。アリガタイコトデス」

日本人以上に義理人情を理解する英國人の夫を、愛子は本当に不思議な人だとつくづく思うのであつた。

明治三年の秋も深まるころ、ハンターは妻、愛子と共に平野家を出て、兵庫の居留地に完成したキルビー商会の十四番館に移り住むこととなつた。

平野家は居心地が大変良いものの、小野浜鉄工所の舞鶴丸の現場が気にかかることと、やはりキルビー商会のマネージャー的立場のハンターとしては居留地に商館が完成したからには、職場に張り付いて仕事をしたかった。半年近く同じ屋敷で暮らしてきた番頭や丁稚たちが名残りを惜しんだ。

「ハンターさん、いつか暇を貰えるようになつた  
ら兵庫に遊びに行かせて下さい」

親しげに言う丁稚にハンターが答える。

「イツデモオーケーデス。遊びニ来テ下サイ。皆  
サンガ来テ下サレバ、愛子喜ビマス。エエ、愛子」

と、妻の顔を見るハンターの横顔は結婚してい  
つそう頬もしくなつた男性の表情だ。主人常助と  
愛子の母、菊子が話の輪に加わって言う。

「ハンターさん、キルビーさんをしつかり助けて  
いい仕事をして下さい。これまでの日本では想像  
も出来なかつたような仕事をあなたたちはやつて  
おられます、これからももつともつと思いつつ  
仕事をなさることを期待しています。この平野  
商店、およばずながらキルビー商会を応援させて  
戴きますからね。何なりとおっしゃつて下さいよ」  
「日本には内助の功という言葉があります。戦国  
時代には山内和豊の妻が夫を陰で支えて出世させ  
た話もありますからね。愛子も和豊の妻を見習つ  
てハンターさんが力いっぱいビジネス出来るよう  
よろしく頼みますよ」

母の心からの言葉に愛子は素直にうなづく。  
「ソロソロ出発シマショウカ。愛子、大丈夫デス  
カ？」

ハンターが妻を気遣う。それもそのはず、愛子  
はハンターの子供を宿していた。お腹の中の子供  
をいたわるように愛子はゆつくりと腰を上げる。

「皆さん、長い間、お世話をになりました。今日か

ら私はハンターの妻として兵庫に住まいを構えま  
す。お父様、お母様、ありがとうございました」

改まつて礼を言う娘の言葉に常助は答えるすべ  
もない。感極まつて目をうるませている。妹たち  
が姉に言う。

「お姉さま、お兄さま、いつでもまたこの家に來  
て下さい。私たちも兵庫に遊びに行かせて下さい  
ね」

兵庫側ではキルビーをはじめ、秋月、留吉、タ  
ネ、稻次郎が二人を心から歓迎した。真新しい洋  
館に世帯道具を用意して一人を待ち構えてくれて  
いた。タネが愛子に言つた。

「大阪を離れてさびしいでしようけど、そのうち  
に慣れますよ。いざと言う時には私たちが応援に  
来ますからね」

留吉も言葉を付け加える。

「あつしはキルビー商会の新しい洋館を工事にか  
かりますからね、日雇は近くで仕事してますよ。  
何でもお手伝いしますからね、遠慮なく言つて下  
さいよ」

愛子を想つてくれる人たちの気持ちがじんわり  
身にしみて、胸詰まる愛子である。ハンターとの  
結婚が自分をこんなに幸せな思いにさせてくれる。  
洋館のフロアに思わず膝まづいてしまいたいよう  
な気持ちで愛子が言う。

「皆さん、ありがとうございます。こんな素晴らしい  
洋館に住めるなんて、私、思つてもみません  
でした」

キルビーが言葉を添える。

「留吉サン、アナタハ私ノイメージヲ見事、実現  
シテ下サイマシタ。英國ヲ思イ出サセテクレル素

敵ナ家デス』

オーナーとして満足げなキルビーにハンターが

言う。

「セツカクノコノ洋館ヲ立派ニ守ッテビジネス盛  
リ上ゲマス」

秋月が言う。

「舞鶴丸の工事も順調です。ハンターさんの二世誕生と舞鶴丸の完成とどつちが早くなるか楽しみです」

稻次郎が言う。

「十六番館が既に営業中で英国人のカペルさんが洋服店を営んでらっしゃいます。同じ国の方ですからハンターさん、お付き合いされるといいと思います」

米田仕込みだけのことはあつて、稻次郎はただの大工の息子ではない。この稻次郎、秘かに野望を抱いていた。舞鶴丸の儀装で内装の仕上げの時に、肥後熊本の誇りともいいうべき象徴を自分の手で彫刻させてもらおうと、アイデアを練っている最中であつた。物わかりの良い秋月に稻次郎は相談し、了解を取り付けた。

「船室の入り口あたりにさりげなく、邪魔にならないように、しかし、存在感を持つて誇り高く、飾りとなるよつた彫刻をすると良い」

と秋月は了承した。キルビーがアドバイスする。

「向カイ獅子マークノヨウナ物ガグッドデス。イギリスデハソンナシンボルガ喜バレマス。稻次郎

ノセンスデ工夫シテミナサイ」

ハンターもアドバイスする。

「肥後藩ノシンボルハ清正ガ退治シタ虎ダト私ハ思イマス。向カイ獅子マークヲアレンジシテ向カイ虎印トイウノハドウデスカ?」

横で何気なく耳傾けていた愛子がハッとする。

この夫は何という深い思考力の持ち主なのだろうと改めて感心するのである。思わずニコッと微笑む愛子の横顔を見てとつた稻次郎が、

「決めました。向かいタイガ・マークにします。

朝鮮半島では虎が増えすぎて清正が退治しましたが、本来虎は勇敢な動物と教わっています。荒海に負けず目的地に向かつて波を乗り切つてもらえるよう願いを込めて、素晴らしい虎マークを彫つてみせます」

息子の言葉に水を差すのは父である。留吉が言う。

「おいおい、舞鶴丸だからむしろ鶴を彫るべきじゃないのか? 虎でいいのか?」

どつと笑いが起こる。キルビー商会十四番館は人と人との善意が充満して幸先良いハンターと愛子の新居のお披露目となつた。

つづく



■三條社夫(さんじょう・もりお)  
フリーアナウンサー、放送作家。ルボラ  
イターを経て、放送業界へ。経験にもと  
づく地域活性化講師としての活動も評価  
されている。著書に「いのち結んで『宝  
の道七福音めぐり』」「そうゆう人たち」  
など。



KOBECO  
神戸っ子グルメ  
**Gourmet**



神戸ビーフ、ここに舞う

ステーキハウス

**神楽** 神戸垂水本店



ステーキハウス  
**神楽 神戸垂水本店**

☎078-783-2983

神戸市垂水区名谷町室山1400-148

ホワイトビル1F

[営] ランチ11:00~14:30 (LO)

ディナー17:00~21:30 (LO)

[休] 月曜日 (祝日の場合翌日)

[P] あり

<http://www.kagura.net/>



誤魔化しがきかない。た  
だシンプルに「焼く」鉄板  
焼は、ゆえに素材が命とな  
る。また、逆に素材の滋味  
を堪能できるとも言える。  
世界にその名を轟かせる  
至高の味覚、神戸肉は鉄板  
焼に格好の素材でもある。  
神戸肉とは兵庫県産の但馬  
牛の中でもA4ランク上  
位以上の品質のものである  
が、ここではA5ランク  
を用意。しかも「健康な牛  
から上質の肉が生まれる」  
と無農薬の飼育にこだわる神  
戸牛育成の名人、中西義徳  
さんのグレープによるプレ  
ミアム牛だ。粉雪が舞い降  
りたかの如く美しいサンの  
ビーフは、舌の上で淡雪の  
如く溶ける。

神戸肉以外の素材も、実  
にレベルが高い。特に淡路  
産の玉葱は、常識を覆すく  
らいに甘い。聞けばメロン  
と同等の糖度とか。ほかに

も明石産の魚介など「安心  
して召し上がっていただき  
たいので、極力地元の素材  
を」という配慮が嬉しい。  
料理はコース仕立て。日  
替りで季節を奏ぐる野菜も、  
スジ肉をじっくり煮込んだ  
は惜しい程。メインのお肉  
は薔薇色の岩塙、あの玉葱  
を使用したソース、ポン酢  
の3種類で。神戸牛のコ  
ースは12810円。/  
味覚だけではなく五感で  
楽しめる。舞神楽のような  
パフォーマンスで、華麗に  
お肉を焼く。ピストル型の  
ライターでフランベすれば  
思わず歓声が。楽しい!  
20ミリという調理に絶妙  
な厚みの鉄板は、常にピカ  
ピカに磨かれている。そん  
な「舞台」に向かい合う  
35席の「劇場」で、舞い  
降りる美味の神との出逢い

紀州備長炭で焼く朝引き鶏  
大きな手羽先は自慢の一品

鶏は100日の朝引き鶏のみを使用し、無形文化財認定炭である紀州備長炭で焼きあげられておりとても柔らかく美味しい。また、えさの良い100日鶏を使っているので、手羽先は大きさ、まさに自慢の一品。コースの最後は釜飯。汁をかけわさびを落とすとこれまた美味。

今月のおすすめメニュー

(コースのみ)	
コース	3,450円
手羽入りコース	4,100円
他にもサイドメニューあり	



和食  
やきとり吉村



☎ 078-391-8750



神戸市中央区栄町通

1丁目2-29 豊和ビル5F

[営] 平日 17:00~20:15

土・日・祝 12:00~14:00  
17:00~20:15

[要予約]

[休] 木曜(木曜が祝・祝前日)の場合は営業

[P] 無

四季折々の素材と神戸ビーフ  
極上の神戸を味わう会席

昭和21年に花隈で誕生した「鈴江」は、漬戸内の魚介をはじめ、地元産の食材と、四季折々の産地直送食材を使った会席、そして神戸ビーフ会席といった、美味しい神戸らしい老舗料亭。宴会に、接待に、気さくなカウンターから、4名への個室、40名までの大広間が揃う。東京・阿佐ヶ谷でも神戸の味を展開して5周年を迎えた。

日本料理  
花隈 鈴江



☎ 078-351-3331

神戸市中央区加納町4-8-17

[営] 11:00~15:00

17:00~23:00 (L.O.22:00)

[休] 日曜・祝



ジャズの町神戸の  
老舗ジャズライブハウス

毎夜、一流ミュージシャンたちによるスウイング系ジャズを中心にしたステージが繰り広げられる。サラダ、パスタなどの軽いアラカルトから、季節のコース料理、ステーキコースまで、本格西洋料理も自慢のひとつだ。ミュージックチャージ900円。※P71にライブスケジュール(抜粋)掲載

RESTAURANT&LIVE  
SONE (ソネ)



☎ 078-221-2055

神戸市中央区中山手通1-24-10

[営] 月~土曜 17:00~0:30

日曜 13:30~0:00

[休] 無

[P] 無

<http://www.kobe-sone.com>

季節のくつろぎ  
王子公園お隣りのカフェ

大きなウインドウから、王子公園、神戸市街地を望む高台にあるカフェ。パスタ、カレーなどお料理はどうれも季節の有機野菜をふんだんに使ったヘルシーメニュー。夏限定・冷製パスタも登場。ふんわり自家製シフォンケーキも人気。

今月のおすすめメニュー

シフォンケーキセット	850円
(キャラメル・抹茶など常時数種類)	
カレー(サラダ付)	950円

カフェ  
Café de 佛蘭西



☎ 078-881-2122

神戸市灘区天城通8-5-11

[営] 10:00~19:30 (L.O.19:00)

[休] 第1・3水曜

[P] 有

<http://www.eonet.ne.jp/webdefrance/>



神戸で唯一の  
本格的エジプト料理店

文明発祥の地、エジプトは食文化も豊か。  
コシャリ(混ぜごはん・写真右)やハウワシ(エジプト風ビザ)、カバブ(串焼き)など、やさしい味わいで日本人の口にもよく合う。オーナーのジーナさんは1400年続くエジプト伝統のお菓子を受けつぐ家の出身なので、デザートにも注目。めったに飲めないエジプトビールやエジプトワイン、エジプトコーヒーも是非。

今月のおすすめメニュー

- コシャリ 1,000円(セット1,200円)  
ハウワシ 1,000円(セット1,200円)  
ライスブッディング 600円



エジプト料理 カフェダイニング  
**ジーナ**



☎ 078-754-8039

神戸市長田区腕塚町5-5-1  
アスタくにづか1番館北棟2F  
[営]カフェタイム11:00~17:00  
(ランチは金土日のみ)  
ディナー18:00~21:00  
[休]水  
[P]あり(アスタ駐車場・有料)



創業以来愛され続ける  
炭火で焼く「すて一き」

厳選された神戸牛、国産黒毛和牛を、備長炭で焼く。肉本来の旨みが封じ込められたやわらかくて一き。赤みそ、醤油をベースにした2種類のソースがさらに味を引き立てる。民芸風の落ち着いた店内でいただく、しゃぶしゃぶ、すきやきも人気。

今月のおすすめメニュー

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| 和牛すぺしゃるへれすて一きこす | 100g.....3,800円 |
| 特選へれすて一きこす      | 100g.....5,000円 |
| 特選さーるいんこす       | 150g.....7,500円 |

炭焼きすて一き・しゃぶしゃぶ  
**六段**



☎ 078-331-2108

神戸市中央区元町通3-8-4  
[営] 11:30~14:30  
17:00~21:00  
[休] 水曜、第1火曜  
[P] 契約駐車場  
<http://www.rokudan.jp>



吟釀ファンにはたまらない  
気さくに楽しめる一杯

東門筋に入ってすぐ左手にある「wizビル」2階。大吟醸「香露」「梅乃宿」「母情」など吟釀ファンにはたまらない銘柄が揃う。突き出しの小鉢ものは自家製。おかげり自由というのもうれしい。時間制限なしのカラオケ歌い放題。楽しいお酒を飲める明るい雰囲気のお店。

今月のおすすめメニュー

- セット料金(突き出し付) ..... 5,000円  
「梅乃宿」シングル250円 ダブル500円



スナック  
**吟釀かしはら**



☎ 078-331-7840

神戸市中央区下山手通1-1-15  
東門wizビル2F  
[営] 17:30~24:00  
[休] 日・祝  
[P] 無



本格的クラシック演奏と  
夜景の中で大人の時間を

神戸で唯一のクラシックライブハウス。店内はウッドで統一され落ち着いた雰囲気。毎夜行われるライブは声楽・ピアノ・バイオリン等の多ジャンルにおよぶ。ドリンクメニューも豊富でボリュームたっぷりのパスタやピザなどが大人気。南に面した大きな窓いっぱいに夜景が広がり三宮界隈を一望できる。

今月のおすすめメニュー

- |                |        |
|----------------|--------|
| シーザーサラダ        | 840円   |
| ナスのトマトソース(1人前) | 735円   |
| マルゲリータ         | 1,155円 |

レストランバー  
**PIA・Julien (ピア・ジュリアン)**



クラシックライブは毎日  
19:30~、21:00~

☎ 078-391-8081

神戸市中央区加納町4-3-2 近藤ビル9F  
[営] 火~土 17:00~ 1:30(L.O.)  
日・祝 17:00~23:30(L.O.)  
[休] 月曜  
[P] 無  
[URL http://www.pia-julien.com](http://www.pia-julien.com)

1杯の珈琲を通して  
寛ぎの時間を

1948年、この地でにしむら珈琲店は始  
まった。その地が今年5月にリニューア  
ルオープン。北ドイツ風の木組みの様  
式の外観はすっかり神戸のランドマー  
クに。神戸の清水でドリップするまろや  
かで苦味のある味のコーヒーは神戸っ  
子に長く愛され続けている。

今月のおすすめメニュー

プレンドコーヒー	500円
カナディアンセット	1,000円
グラタンセット	1,400円



喫茶  
**にしむら珈琲店** 中山手本店



☎078-221-1872

神戸市中央区中山手通

1-26-3

[営] 8:30~23:00

[休] 無

[P] 無

URL <http://www.kobe-nishimura.jp>



一流ホテル出身のシェフ  
による本格広東料理

神戸の有名ホテルで20年近く勤め上げ  
た主廚シェフは、昨年兵庫県技能功  
勲賞を受賞。一流シェフの料理を気軽に  
リーズナブルに堪能できる店。特にフ  
カヒレあんかけ炒飯をはじめ最高級のフ  
カヒレ料理、日替わりの新鮮魚介を使つ  
た海鮮炒めや国産アワビなどの海鮮料  
理が絶品。手づくりの点心もおすすめ。

今月のおすすめメニュー

フカヒレあんかけ炒飯	
海鮮炒め(日替わり)	
コース料理	3,885円~

広東菜館  
**青龍**



☎078-321-7088

神戸市中央区栄町通1-2-29

[営] 11:00~15:00 (L.O.14:30)

17:00~21:00 (L.O.20:00)

[休] 水曜・第3木曜

[P] 無

URL <http://www.chenron.com>



韓国の家庭料理から  
宮廷料理まで

家庭料理から宮廷料理まで幅広い韓  
国料理が楽しめる本格派。食材から  
装飾品に至るまでオーナー自らが買  
い付けており店内の雰囲気はまさに韓  
国そのもの。石焼ビビンバ、美容と健  
康によいサンゲタンや韓定食なども各  
種揃う。本場の食材と旬の野菜を使  
いとてもヘルシー。

今月のおすすめメニュー

石焼ビビンバ	1,260円
サンゲタン	3,990円
韓定食	3,675~6,090円



韓国料理  
**百濟**



素材そのものが旨い  
いきのいい魚三昧

新鮮な魚介を中心としたお料理で評  
判を呼んでいる割烹料理店。家庭的  
な雰囲気ながら、落ち着いた店内は、  
会合や接待などに利用する人も多い。  
お造り、天ぷら、煮付けなどの魚料理  
のほか、和牛や地鶏もおすすめ。

今月のおすすめメニュー

お造り盛合せ	3,800円~
天ぷら盛合せ	2,800円~

割烹  
**鬼灯** HOZUKI



☎078-392-5458

神戸市中央区下山手通3-1-9

コスモビル1F

[営] 11:30~15:00

17:00~22:00 (L.O.21:00)

[休] 水曜

[P] 無

☎078-392-6693

神戸市中央区中山手通1-4-6

ユーベルビル5階

[営] 11:30~23:00 (L.O.)

[休] 水曜

六甲の地で味わう  
新感覚キュイジーヌ

オーナーシェフの若い感性と実力が光る新感覚の上海料理。シェフが市場に出かけて仕入れる食材、特に旬の魚介を使った料理が絶品。その日のおすすめが堪能できるコース料理(なるべくご予約を)は、前菜から麺類までアラカルトも多数。

今月のおすすめメニュー

オマール海老大蔥山椒炒め  
旬の魚介の料理各種  
日替わりランチ ..... 1,260円



神戸らしい感性が  
息づくバー

4mの高さのバック棚には、約80種類の品揃えのカクテルモルトアイスをはじめ、リキュール、こだわって揃えたスピリッツ系がぎりりと並ぶ。カウンターに腰を落ち着け、静かにグラスを傾ける大人のお店。お昼には、12時間かけて抽出される水出しアイスコーヒーが評判。好みで、シェーカーで振って注いでくれる。

今月のおすすめメニュー

アイスコーヒー ..... 630円  
シングルモルトウイスキー ..... 1,050円～  
カクテル各種 ..... 1,050円～



Shanghai Cuisine  
**Jun Jun-TEI**



☎ 078-843-1155  
神戸市灘区山田町3-2-6  
[営] 11:30～15:00  
(L.O.14:00 土日 L.O.14:30)  
17:30～22:00 (L.O.21:00)  
[休] 水曜 第3木曜  
(祝日の場合は翌日休)  
[P] 無



ショットバー&珈琲専門店  
**Tomi's BAR**



☎ 078-360-0151  
神戸市中央区東川崎町1-6-1  
神戸ハーバーランドモザイク1階  
[営] 11:00～24:00 (L.O.23:30)  
[休] 第2火曜のお昼のみ  
[P] 無  
URL <http://www.bar-konron.com>



夏のスタミナ  
うなぎ、どじょうの老舗店

この看板料理はどじょう。他にもうなぎ、アユなども味わえる川魚料理専門店。どじょうは柳川鰻や蒲焼も美味。夏にはやっぱりうなぎ。昭和32年の創業から守り続けた自慢のタレで、香ばしい匂いがたまらない。

今月のおすすめメニュー

鰻丼 ..... 1,990円・1,200円  
柳川鰻 ..... 1,500円  
柳川定食 ..... 1,700円  
お昼のサービス有り



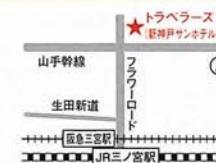
開放された空間が  
大人のパブリックスペースへ

ビジネスホテルの1FにあるBAR「トラベラーズ」。ロビーに併設されたスペースは開放的。

コーヒーは24時間サービスしている。夜になると雰囲気は変わり大人のパブリックスペース。ゆっくりとくつろげるバーへ様変わりする。

今月のおすすめメニュー

生ビール ..... 500円～  
焼酎 ..... 500円～  
各種カクテル ..... 500円～



和食  
**どじょう吾作**



☎ 078-321-0539

神戸市中央区元町通2-7-20  
[営] 11:30～22:00 (L.O.21:30)  
[休] 水曜  
[P] 無

**BAR  
トラベラーズ**



☎ 078-272-1080

神戸市中央区布引町2-1-9  
新神戸サンホテル内  
[営] 18:00～0:00  
[休] 火曜  
[P] 無  
URL <http://sunhotel.royal-corp.jp>



Shanghai Cuisine Jun Jun-TEI  
神戸市灘区山田町3-2-6 078-843-1155

ステーキハウス 神楽 垂水本店  
神戸市垂水区名谷町室山1400-148  
078-783-2983 http://www.kagura.net/

### 喫茶・菓子

ケーキ・喫茶 アンテノール神戸本店  
神戸市中央区北長狭通1-10-6  
078-331-8640 http://www.edelweiss.co.jp/antenor/

手料理とお酒ライヴハウス サロン・ド・あいり  
神戸市中央区雲井通4-1-23 アスティ三宮207  
078-241-1898  
http://www.eonet.ne.jp/~airi/

フランス菓子 菓子のパトリー  
神戸市中央区二宮町4-20-5 ホテルビエナ神戸1F  
078-272-3366 http://www.pienia.co.jp/kashis/

珈琲の店 なでしこ  
神戸市中央区中山手通3-4-8 大東ビルB1  
078-331-1820  
http://www.geocities.jp/nadeshiko\_cafe/

喫茶 UCCカフェコンフォート  
神戸さんちか店  
神戸市中央区三宮町1-10-1 さんちかタウン内  
078-391-5677

神戸市庁舎店  
神戸市中央区加納町6-5-1 神戸市本庁舎1号館24F  
078-392-1185

喫茶 UCCカフェプラザ  
大丸神戸店  
神戸市中央区明石町40 大丸神戸店B2F  
078-321-5208

神戸交通センター店  
神戸市中央区三宮町1-10-1 神戸交通センタービル2F  
078-391-4057

本社店  
神戸市中央区多聞通5-1-6 UCC第一ビル1F  
078-321-5208

カフェ MOKUBA'S TAVERN  
神戸市中央区北長狭通3-12-14 ザ・ベガ・アロード1F  
078-391-2505 http://www.nishimuraya-fc.com/

喫茶 上島珈琲店  
ポートライナー三宮駅店  
神戸市中央区雲井通8 ポートライナー三宮駅構内  
078-251-7696

神戸空港店  
神戸市中央区神戸空港1  
078-306-3977 http://www.ucc.co.jp

カフェ Café de 佛蘭西  
神戸市灘区天城通8-5-11  
078-881-2122  
http://www.eonet.ne.jp/~webdefrance/

### バー・クラブ・ラウンジ

吟醸 吟醸・かしはら  
神戸市中央区下山手通1-1-15 東門ウイズビル2F  
078-331-7840

クラブ あざみ  
神戸市中央区中山手通1-5-6 あざみビル2F  
078-332-2025

レストラン・バー PIA・Julien  
神戸市中央区加納町4-3-2 近藤ビル9F  
078-391-8081  
http://www.pia-julien.com

スナックカラオケ おしゃれ  
神戸市中央区中山手通1-6-9 丘ビル1F  
078-322-2626

メンバーズクラブ 彩  
神戸市中央区加納町4-8-7 北野坂FBIビル3F  
078-392-0156

クラブ 伽羅  
神戸市中央区中山手通1-5-6 東門FBIビル1F  
078-332-0022

BAR MOON SHINE  
神戸市中央区中山手通2-17-11 イーグル中山手1F  
078-221-2244

メンバーズクラブ NEW 彩  
神戸市中央区加納町4-8-7 北野坂FBIビル2F  
078-392-0323

スナック 花  
神戸市中央区中山手通1-5-8 東門FBIビル1F  
078-321-3055

バー トラベラーズ  
神戸市中央区布引町2-1-9 新神戸サンホテル内  
078-272-1080 http://sunhotel.royal-corp.jp

バー 崑崙  
神戸市中央区北長狭通2-1-11 玉広第2ビル7F  
078-333-9306 http://www.bar-konron.com/

メンバーズクラブ ミッシェル  
神戸市中央区加納町4-8-7 北野坂FBIビルB1F  
078-331-5957

スナック・バー 伽羅  
神戸市中央区中山手通1-6-20 トレビアンビル2F  
078-331-8856

BAR ポストンクラブ  
神戸市中央区相生町2-2-14  
078-341-2203

バー Tomi's BAR  
神戸市中央区東川崎町1-6-1 神戸ハーバーランドモザイク1F  
078-360-0151 http://www.bar-konron.com/

バー enoteca idee  
神戸市中央区下山手通2-2-9  
078-333-0560'

ラウンジ ベベドール  
神戸市中央区加納町4-7-11 パレド・北野坂ビルB1F  
078-393-2838

蒸舌洞 Dessin/てっさん  
神戸市中央区北長狭通1丁目5-8  
生田新道コースト35ビル4F  
078-331-6778



## 日本料理

**どじょう 吾作**

神戸市中央区元町2-7-20 **078-321-0539**  
<http://www15.ocn.ne.jp/~gosaku/>

**出石城下町 千人代官**

神戸市中央区小野柄通7-1-1 日本生命三宮ビルB1F  
**078-232-3355**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**和食 やきとり吉村**

神戸市中央区栄町通1丁目2-29 豊和ビル5F  
**078-391-8750**

**寿司 又平**

神戸市東灘区西岡本2-7-3 オーキットコート右峯館ビル1F  
**078-453-1877**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**うまいもの館 西村屋熊内茶寮**

神戸市中央区熊内町1-8-23 グランドール熊内B1～B3F  
**078-231-6767**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**おでん たばる坂**

神戸市中央区加納町4-9-12 クリスタルコート1F  
**078-391-3120**

**かに料理 西村屋 和味旬彩**

神戸市中央区磯上通7-1-20 **078-232-3663**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**日本料理 西村屋ダイニング**

神戸市中央区御幸通8-1-6 神戸国際会館10F  
**078-230-3330**

**和食 あじどころ“わ”**

神戸市中央区下山手通2-16-12 **078-392-8518**

**和食 一夜一夜**

神戸市中央区中山手通1-9-12 M'sビル1F  
**078-325-1818**

**但馬牛と懷石 西村屋 たじま路**

神戸市中央区磯上通7-1-20 **078-291-0246**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**日本料理 ここい DINING**

神戸市中央区下山手通2-1-1 KEEビル2F  
**078-321-2688**

**神戸牛鍋料理店 とけいや**

神戸市中央区加納町4-7-23 **078-321-0555**  
<http://tokeiya.net>

**日本料理 たまゆら**

神戸市東灘区向洋町中2丁目13番地  
 神戸ベイシェラトン ホテル&タワーズ 2F  
**078-857-7050** <http://www.sanopla.com>

**割烹 鬼灯 HOZUKI**

神戸市中央区中山手通1-4-6 ユーベルビル5F  
**078-392-6693**

**日本料理 花隅 鈴江**

神戸市中央区加納町4-8-17 **078-351-3331**

## 各国料理

**西洋料理 レストラン ソネ**

神戸市中央区中山手通1-24-10 **078-221-2055**  
<http://kobe-sone.com>

**韓国料理 百濟**

神戸市中央区下山手通3-1-9 コスモビル1F  
**078-392-5458**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**フランス料理 ルー・サロメ**

神戸市中央区中山手通2-3-7 サンハイツ中山手ビル1F  
**078-392-1251**

**チャイニーズレストラン TAOシアター**

神戸市中央区小野柄通6-1-9 富士ビルB1F  
**078-222-2555** <http://www.alexhair.com>

**レストラン パトリー**

神戸市中央区二宮町4-20-5 ホテルビエナ神戸2F  
**078-272-1313** <http://www.pienia.co.jp/patrie/>

**ステーキハウス グリル 青山**

神戸市中央区下山手通2-14-5 **078-391-4858**  
<http://www.steakaoyama.com/>

**スパイスレストラン ぶはら**

神戸市東灘区岡本1-4-5 マナ岡本ビル2F  
**078-452-5577**  
<http://www.nishimuraya-fc.com/>

**スパニッシュバルカフェレストラン ラス・ランプラス**

神戸市中央区北野町3-6-17 アキラビルB1  
**078-222-3740** <http://www.jin.ne.jp/las/>

**中国家庭菜苑 菜園**

神戸市中央区中山手通6-4-1 **078-367-1755**  
<http://www.alexhair.com>

**焼肉工房北京料理 西神飯店**

神戸市西区平野町向井44-8 **078-961-2000**  
<http://www.seishinhanter.com/>

**ステーキ 六段**

神戸市中央区元町通3-8-4 **078-331-2108**  
<http://www.rokudan.jp>

**フランス料理 レストランセブ・ドール**

神戸市中央区中山手通1-27-10 ハンター坂ビル4F  
**078-241-3400**

**Cantonese Cuisine 老香港酒家**

北野店  
神戸市中央区北野町2-1-5 **078-222-1556**  
<http://www.oldhongkong.jp>

**小菜館(三宮店)**

神戸市中央区琴ノ絹町3-1-380 **078-241-7001**  
<http://www.oldhongkong.jp>

**ステーキ ビフテキのカワムラ**

神戸市中央区北長狭通1-10-6 ムーンライトビル16F  
**078-335-0708**  
<http://www.bifteck.co.jp>

**ドイツ料理 Weinstube ローテ・ローゼ**

神戸市中央区北野町4-9-14 **078-222-3200**  
<http://www.roterose-kobe.co.jp/>

**フランス料理 レストラン パトウ**

神戸市中央区中山手通3-5-10 **078-392-8216**  
<http://homepage2.nifty.com/patous/>

**広東菜館 群愛飯店 本店**

神戸市中央区中山手通3-4-6 **078-332-5203**  
<http://www.gunai.com>

**レストラン&バー Level 36**

神戸市中央区北野町1 クラウンプラザ神戸36F  
**078-291-1133**  
<http://www.orientalhotel.co.jp>

**広東菜館 青龍**

神戸市中央区栄町通1-2-29豊和ビル  
**078-321-7088**  
<http://www.chenron.com>

田崎真珠主催

# 第10回記念文化フォーラム「愛・自由・自立」

さまざまな業界から講師を招き、講演会や、クラシックのコンサートなどを行なっている、

田崎真珠主催の「文化フォーラム」は第10回を迎え、7月5日、6日に「愛・自由・自立」をテーマに開催された。

総合司会は、女優で、田崎真珠のパールの化身のような栗原小巻さん。田崎真珠株式会社代表取締役社長・田崎俊作さんの主宰者あいさつの後、米国総領事館総領事、ダニエル・ラッセル総領事、田崎俊明副社長、キラン・S・セティさん



講演するダニエル・ラッセル総領事



左から栗原小巻さん、田崎俊作社長、ダニエル・ラッセル総領事、田崎俊明副社長、キラン・S・セティさん

ルさんが講演。総領事館のお仕事で世界をまわる中での、日本文化への興味深いお話があつた。

続いて、1956年のアメリカ映画「80日間世界一周」の上映会が行なわれた。

2日目には、1939年のアメリカ映画「風と共に去りぬ」の上映会が。女性の愛と自立を描いた作品は、第一部、第二部と数時間にわたり、参加者はたっぷりと楽しんだ。

フォーラム最中は、手話によ



会場には多くの参加者が

る通訳が行なわれ、芸術振興と自然保護を目的としたチャリティーBOXが設置された。



## 宝飾品

宝飾 田崎真珠

田崎真珠ギャラリー

神戸市中央区港島中町6-3-2田崎真珠本社1F

**078-303-7667**

<http://www.tasaki.co.jp>

神戸ポートピア店

神戸市中央区港島中町6-10-1

神戸ポートピアホテル・パレビアンカ2F

**078-302-1560**

三宮センター街東店

神戸市中央区三宮町1-8-1-154さんプラザ1F

**078-334-0281**

タサキSOL店

神戸市中央区御幸通8-1-6神戸国際会館B1F

**078-230-3302**

TASAKI People 垂水店

神戸市垂水区海岸通り12-6

ボルバサール・ファクトリー・アウトレットイースト4010

**078-708-0288**

神戸空港店

神戸市中央区神戸空港1 **078-306-1605**

宝飾 タジマ

神戸市中央区元町通2-7-5 **078-331-5761**

<http://www.jin.ee.jp/kobe/moto-1/tajima/tajima.htm>

宝飾 菊地宝飾

神戸市中央区三宮町2-4-3 **078-331-5476**

宝飾・時計 力ミネ

トアロード店

神戸市中央区三宮町3-1-22 **078-321-0039**

<http://www.kamine.co.jp>

さんプラザ店

神戸市中央区三宮町1-8 **078-391-1571**

<http://www.kamine.co.jp>

元町店

神戸市中央区三宮町3-1-8 **078-327-3363**

<http://www.kamine.co.jp>

## 紳士・洋服・用品

お洗え紳士服 ㊭柴田音吉洋服店

神戸市中央区元町通4-2-22(南側2F)

**078-341-1161**

<http://www.shibata-otokichi-youfukuten.co.jp>

紳士服 洋服の粹 渡辺

神戸市中央区磯上通8-1-32

**078-251-8501**

<http://homepage2.nifty.com/watanabe-youfukuten/>

## 婦人・洋装・用品

帽子 マキシン

神戸市中央区北長狭通2-6-13

**078-331-6711**

<http://www.maxim-hat.jp/>

婦人服 ベニヤ

グラマラスガーデンセンター街店

神戸市中央区三宮町1-9-1-135

**078-332-2829**

フラッシュビューサンちゃん店

神戸市中央区三宮町1-10-1 **078-321-2678**

婦人服飾 コマツヤ

センター街店

神戸市中央区三宮町2-10-24 **078-331-1833**

さんちゃん店

神戸市中央区三宮町1-10-1 **078-391-5217**

婦人・紳士 セリザワ

本店

神戸市中央区三宮町3-1-8 **078-331-1695**

センター街店

神戸市中央区三宮町2-10-26 **078-391-4624**

さんちゃん店

神戸市中央区三宮町1-10-1 **078-391-4626**

<http://www.serizawa.co.jp/>

BALLYブティック直輸入家具 クロス

神戸市中央区北長狭通3-12-1 **078-391-1781**

婦人紳士靴 靴のモリタ

神戸市中央区三宮町1-7-6

**078-391-9283**

ブティック サンサンカ

神戸市中央区元町通2-1-9

**078-331-5121**

## 和装・美容

美容 美容室エリザベス

神戸市中央区三宮町2-6-4 **078-331-8894**

美容 みどり美粧院

神戸市中央区北長狭通1-10-5 **078-334-1071**

美容 アレックス

<http://www.alexhair.com>

トアロード

神戸市中央区下山手通3-10-18明治生命ビル2F

**078-392-0015**

コスマートアロード

神戸市中央区下山手通3-10-18明治生命ビル1F

**078-393-7333**

デイスバアレックスエステ

神戸市中央区下山手通3-10-18明治生命ビルB1F

**078-392-0013**

三宮店

神戸市中央区小野柄通6-1-9富士ビル1F

**078-230-5707**

阪急六甲店

神戸市灘区山田町3-2-1

**078-856-2557**

岡本店

神戸市東灘区岡本1-14-10

**078-451-7551**

アトリエアレックス/アレックスヌサドウアスパ

神戸市中央区中山手通6-1-16B2F・B1F・1F・2F

**078-351-5273**

## ウェディング 北野クラブ ソラ

神戸市中央区北野町1-5-4 **078-222-5515**

<http://www.sola-resort.com/>

## 美術工芸品

ギャラリエ サンサンカ

神戸市中央区元町通2-1-9 **078-331-5129**

画材・額縁 末積製額

神戸市中央区三宮町3-2-2 **078-331-1309**

## 菓子・喫茶

瓦窯舗 菊水總本店

神戸市中央区多聞通3-3-15 **078-382-0080**

<http://www.kobe-kikusui.co.jp/>

チョコレートキャンディ ゴンチャロフ

さんちゃん店

神戸市中央区三宮町1-10-1 **078-391-3563**

<http://www.goncharoff.co.jp/>

神戸空港店

神戸市中央区神戸空港1 **078-302-0848**

## 和洋料理

軽料理 蜷の壺

神戸市中央区三宮町3-3-3 **078-391-1033**

フレンチレストラン 北野クラブ

神戸市中央区北野町1-5-7 **078-222-5123**

<http://www.kitanoclub.co.jp/>



金 柴田音吉洋服店 (②-2-C)

明治16年(1883)に、英国人から仕立てを学んだことが創業のきっかけに。4代目は服地づくりのプロ。チーフカッターも神戸マイスターとのこと。全国からのオーダーも親子三代にわたるお客様も品質の高さの証明。

☎ 078-341-1161 (要予約)

神戸市中央区元町通4-2-22 (南側2F)

[営] 10:00~18:00 [休] 日曜・祝

<http://www.shibata-otokichi-youfukuten.co.jp/>



田崎真珠 (③-1-B)

田崎真珠本社1F、2Fに位置する関西エリアのメインショップ。フォーマルジュエリーからギフト用まで、幅広い品揃え。「田崎パールプラザ」では、まばゆいばかりの宝石を使った豪華モニュメントの数々を楽しむことも。

☎ 078-303-7667

神戸市中央区港島中町6-3-2

[営] 9:00~18:00 [休] 無

<http://www.tasaki.co.jp>



マキシン (①-2-C)

ハイカラ文化の伝統を今に伝えるアトロード。世界に誇る帽子専門店。航空会社やオリンピック選手団の制帽の製作も手がける。1階は店舗で、階上は工房に。オートクチュールからカジュアルまで幅広い品揃え。

☎ 078-331-6711

神戸市中央区北長狭通2-6-13

マキシムビル1F

[営] 10:00~18:00 [休] 水曜

<http://www.maxim-hat.jp>



タジマ (②-2-B)

ダイヤ、エメラルド、ルビー、サファイアはもちろん、陳列されることが珍しいキャツアイ、アレキサンドライトなど、豊富な品数を誇る。品物の良さにも定評がある。「どこにもない宝石がある」というお客様も多い。

☎ 078-331-5761

神戸市中央区元町通2-7-5

[営] 11:00~18:30 [休] 水曜



グラマラスガーデン

神戸三宮センター街店 (①-2-B)

神戸エレガンスの代表として親しまれてきた婦人服の「ベニヤ」。平成11年には、セレクトショップ「グラマラスガーデン」をオープンし、若い女性に人気を集めている。60年にもわたり神戸ファッションを提案しつづける。

☎ 078-332-2829

本店/神戸市中央区三宮町1-9-1-135

[営] 11:00~20:00 [休] 無

<http://www.beniya.co.jp>



菊地宝飾 (①-3-C)

神戸の旧居留地。異国情緒あふれるこの地で、3代にわたり宝石をとり扱ってきた宝飾店。祖母から母へ、そして娘へと永く受け継がれている。「時の歩み」を語る質の高い宝石は、世代を超えて愛され続けている。

☎ 078-331-5476

神戸市中央区三宮町2-4-3

[営] 11:00~18:30 [休] 水曜



セリザワ本店 (②-2-A)

100年にもわたり、エレガントでハイカラな伝統を受け継ぎ、神戸ファッションを牽引してきたセリザワ。ドイツ・ミュンヘン生まれのブランド「レナ・ランゲ」と提携し、女性らしく上品で、シンプルなスタイルを提案。

☎ 078-331-1695

神戸市中央区三宮町3-1-8

[営] 10:00~19:00 [休] 水曜

<http://www.serizawa.co.jp>



カミネトアロード店 (①-3-C)

昨年で創業100周年を迎えた神戸の有名時計専門店。パテック・フィリップ、カルティエ、ロジェ・デュブイ、ゼニス、ブレゲ、F.P.ジユルス、バネライ、ブライティングが主な取り扱い商品。スタッフの温かな接客も評判。

☎ 078-321-0039

神戸市中央区三宮町3-1-22

[営] 10:30~19:30 [休] 無

<http://www.kamine.co.jp>



ギャラリエ サンサカエ (②-2-A)

元町通の「芸術と文化溢れる時間と空間」。絵画、写真、手工芸等の個展、グループ展など、毎週替わりで展覧会が開催されている。元町でショッピングの合間に、ゆっくりとアートに触れるギャラリー。

☎078-331-5129

神戸市中央区本町通2-1-9(2階)

[営] 11:00～16:00 [休] 水曜

<http://www.soyou.co.jp/GallerySanSanSakaeFront.htm>



靴のモリタ (①-2-A)

お洒落は足元から一。三宮センター街にある、お手頃プライスからエレガанс系の商品が豊富にそろう靴専門店。シンプルでセクシーなオリジナルブランド「MARCO」は多くの女性に人気。

☎078-391-9283

神戸市中央区三宮町1-7-6

[営] 10:00～20:00 [休] 水曜

<http://www.kutsunomorita.com/>



ゴンチャロフ (①-2-A)

大正12年の創業以来、神戸の高級洋菓子メーカーとして洋菓子全般の製造と販売を行なう。高級チョコレートの他、焼菓子・冷菓等も取り扱う。日本で最初にウイスキー・ボンボンを作ったのはゴンチャロフだと言われている。

☎078-391-3563

神戸市中央区三宮町1-10-1(さんちか内)

[営] 10:00～20:00 [休] 第3水曜

<http://www.goncharoff.co.jp/>



美容室エリザベス (①-3-C)

昭和23年の創業以来、神戸のトップティーディーたちに愛されてきた。カットから着付けまで、ファインなイメージからシックなティストまで幅広いオーダーに確かな技術と安心感で応える、女王の名に相応しい総合美容室。

☎0120-31-8894

本店/神戸市中央区三宮町2-6-4

宮内ビル3F

[営] 9:00～18:00 [休] 月曜・第1火曜

<http://www.kobe-elizabeth.co.jp/>



蛸の壺 (②-2-A)

神戸の画家・中西勝氏の愛嬌のある蛸の看板が目印。ふわふわの生地に蛸を包み込んだ明石焼きが名物。だし汁の風味に三つ葉の芳しさが融合。その他にも味噌でいただく大餅(ターピン)や手作り餃子など種類も豊富。

☎078-391-1033

神戸市中央区三宮町3-3-3

[営] 12:00～23:00 [休] 第3水曜



みどり美粧院 (①-2-B)

衣装、ヘア&メイク、着付、写真撮影などすべて同じビル内でサービスが受けられる。ゆったりとした空間で、経験豊かなスタッフが、個性に合わせて、ワンランク上の美しさを演出。トータルリラクゼーションをケアするデビューティコースも。

☎078-334-1071

神戸市中央区北長狭通1-10-5

[営] 10:00～19:00 [休] 月曜



北野クラブ (⑥-1-A)

クラブ&レストランとして、1957年の開業当時から多くのセレブリティに愛されてきた。創業半世紀を前に、新たにゲストハウス&レストランとして生まれ変わった。シェフが奏でるビオフレンチをぜひご賞味ください。

☎0120-51-2308

神戸市中央区北野町1-5-7

[営] レストラン17:30～22:30 (L.O.)

[休] 無

<http://www.kitanoclub.co.jp>



アレックス  
トアロード店 (①-1-C)

神戸のモダンストリート、トアロードにありアレックスの中でも最も永く神戸っ子に愛されているサロン。一階は、トータルコスメティックショップで、2階はヘアサロン。トアロード店ならではの居心地の良さが人気。

☎078-392-0015

神戸市中央区下山手通3-10-18

明治生命ビル1F,2F

[営] 10:00～19:30 [休] 第3火曜

<http://www.alexhair.com>